VERORDENING (EG) Nr. 1616/2004 VAN DE RAAD

van 13 september 2004

tot beëindiging van de antidumpingprocedure betreffende gewalste platte producten, van ijzer of van niet gelegeerd staal met een breedte van 600 mm of meer, niet geplateerd, noch bekleed, opgerold, enkel warmgewalst, uit Bulgarije en Zuid-Afrika

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 384/96 van de Raad van 22 december 1995 betreffende beschermende maatregelen tegen invoer met dumping uit landen die geen lid zijn van de Europese Gemeenschap [1] (hierna „de basisverordening" genoemd), en met name op artikel 9, lid 5,

Gelet op Verordening (EG) nr. 963/2002 van de Raad van 3 juni 2002 tot vaststelling van overgangsbepalingen voor de overeenkomstig de Beschikkingen nr. 2277/96/EGKS en 1889/98/EGKS van de Commissie genomen antidumping- en antisubsidiemaatregelen, evenals voor de niet voltooide antidumping- en antisubsidieonderzoeken en de niet afgehandelde klachten en verzoeken uit hoofde van deze beschikkingen [2],

Gezien het voorstel dat de Commissie na raadpleging van het Raadgevend Comité heeft ingediend,

Overwegende hetgeen volgt:

A. PROCEDURE

1. Rechtsgrond

(1) Het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap van Kolen en Staal (hierna het „EGKS-Verdrag" genoemd) is op 23 juli 2002 verstreken. Producten die onder het EGKS-Verdrag vielen, vallen vanaf 24 juli 2002 onder het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap. Overeenkomstig Verordening (EG) nr. 963/2002 is de basisverordening van toepassing op alle antidumpingonderzoeken die op die datum niet waren afgesloten.

2. Thans geldende maatregelen en onderhavige herzieningsprocedure

(2) In februari 2000 heeft de Commissie, bij Beschikking nr. 283/2000/EGKS [3], definitieve antidumpingrechten ingesteld op gewalste platte producten, van ijzer of van niet gelegeerd staal met een breedte van 600 mm of meer, niet geplateerd, noch bekleed, opgerold, enkel warmgewalst,(hierna „warmgewalst breedband" genoemd) uit Bulgarije, India, Taiwan, Zuid Afrika en Servië en Montenegro en heeft zij een prijsverbintenis aanvaard van enkele producenten/exporteurs in Bulgarije, India en Zuid-Afrika.

(3) De Commissie heeft op 20 december 2001, naar aanleiding van een verzoek van Eurofer (European Confederation of Iron and Steel Industries) op grond van artikel 11, lid 3, van Beschikking nr. 2277/96/EGKS [4] (hierna „EGKS-Beschikking" genoemd), in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen* het bericht gepubliceerd [5] dat zij een procedure inleidde voor de eventuele herziening van de definitieve antidumpingrechten en de verbintenissen die waren vastgesteld bij Beschikking nr. 283/2000/EGKS, gewijzigd bij Beschikking nr. 1043/2002/EGKS van de Commissie [6], betreffende de invoer van warmgewalst breedband uit Bulgarije en Zuid-Afrika.

3. Parallelle antidumpingprocedure

(4) De Commissie heeft op 20 december 2001 eveneens, naar aanleiding van een verzoek van Eurofer op grond van artikel 5 van de EGKS-Beschikking, in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen* het bericht gepubliceerd [7] dat zij een antidumpingprocedure inleidde betreffende de invoer van hetzelfde product (warmgewalst breedband) uit Egypte, Hongarije, Iran, Libië, Slowakije en Turkije.

---

[1] PB L 56 van 6.3.1996, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 461/2004 (PB L 77 van 13.3.2004, blz. 12).
[2] PB L 149 van 7.6.2002, blz. 3. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1310/2002 (PB L 192 van 20.7.2002, blz. 9).
[3] PB L 31 van 5.2.2000, blz. 15. Beschikking laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 778/2003 van de Raad (PB L 114 van 8.5.2003, blz. 1).
[4] PB L 308 van 29.11.1996, blz. 11 Beschikking laatstelijk gewijzigd bij Beschikking nr. 435/2001/EGKS (PB L 63 van 3.3.2001, blz. 14)
[5] PB C 364 van 20.12.2001, blz. 8.
[6] PB L 157 van 15.6.2002, blz. 45.
[7] PB C 364 van 20.12.2001, blz. 5.

B. **BEËINDIGING VAN DE PROCEDURE**

(5) Na afloop van het onderzoek in het kader van de antidumpingprocedure betreffende de invoer van warmgewalst breedband uit Egypte, Hongarije, Iran, Libië, Slowakije en Turkije heeft de Commissie de Raad voorgesteld definitieve antidumpingmaatregelen te nemen ten aanzien van warmgewalst breedband uit Egypte, Slowakije en Turkije. De Raad heeft het voorstel evenwel niet goedgekeurd binnen de bij de basisverordening vastgestelde termijn. Als gevolg hiervan werden geen definitieve antidumpingmaatregelen genomen ten aanzien van warmgewalst breedband uit Egypte, Slowakije en Turkije.

(6) Non-discriminatie, gelijke behandeling in gelijke situaties, is een grondbeginsel van het Gemeenschapsrecht. Dit beginsel is ook opgenomen in artikel 9, lid 5, van de basisverordening, volgens hetwelk antidumpingrechten op niet-discriminerende wijze moeten worden ingesteld op producten, van welke oorsprong dan ook, die met schadeveroorzakende dumping worden ingevoerd.

(7) Daarom werd geconcludeerd dat indien geen antidumpingmaatregelen werden genomen tegen warmgewalst breedband uit Egypte, Turkije en Slowakije, het discriminerend zou zijn antidumpingmaatregelen te nemen in het kader van de herzieningsprocedure betreffende warmgewalst breedband uit Bulgarije en Zuid-Afrika.

(8) Gelet op het voorgaande moet, ten behoeve van een coherente aanpak en overeenkomstig het bovengenoemde beginsel van non-discriminatie dat is opgenomen in artikel 9, lid 5, van de basisverordening, de procedure betreffende warmgewalst breedband uit Bulgarije en Zuid-Afrika zonder het nemen van maatregelen worden beëindigd.

(9) Het onderzoek betreffende de invoer van warmgewalst breedband uit Egypte, Slowakije en Turkije moest op 20 maart worden afgesloten, hetzij door het instellen van maatregelen hetzij door de beëindiging van de procedure. Daar het onderzoek ten aanzien van Bulgarije en Zuid-Afrika tot soortgelijke conclusies had geleid, moet dit op dezelfde wijze worden behandeld. Daarom moet de procedure betreffende warmgewalst breedband uit Bulgarije en Zuid-Afrika zonder de wederinstelling van antidumpingmaatregelen met terugwerkende kracht tot 20 maart 2003 worden beëindigd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De antidumpingprocedure betreffende de invoer van gewalste platte producten, van ijzer of van niet-gelegeerd staal met een breedte van 600 mm of meer, niet geplateerd, noch bekleed, opgerold, enkel warmgewalst, uit Bulgarije en Zuid-Afrika wordt hierbij beëindigd.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Zij is van toepassing vanaf 20 maart 2003.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 13 september 2004.

Voor de Raad
De voorzitter
B. R. BOT